

La tipărirea acestui volum a contribuit și Fundația Soros  
pentru o Societate Deschisă cu suma de 3 100 U.S. \$

ADDENDA

**BIBLIA 1688. PARIS III. LEVITICUS**  
(Adăugiri la Bibliografie)

- ALBRICHT W. F. Albricht, *The Archaeology of Palestine*, 1960.
- ALEXANDRU, I. Ioan Alexandru, *Imnele Maramureșului*, Cartea Românească, București, 1988.
- MAR. Mihai Băcescu, *Păsările în nomenclatura și viața poporului român*, Editura Academiei, București, 1960.
- BĂCESCU, PĂȘ. *Biblia Hebraica Stuttgartensia*, quae antea cooperantibus A. Alt. Eissfeldt, P. Kahle ediderat R. Kittel (...), Stuttgart, 1977.
- BH *Biblich-historisches Handwörterbuch*, ediția B. Reicke, L. Rost, Göttingen, 1962—1979.
- BHH S. G. Browne, *Leprosy in the Bible*, 1970.
- BROWNE Virgil Căndea, *Rățiunea dominantă. Contribuții la istoria umanismului românesc*, Dacia, Cluj-Napoca, 1979.
- CÂNDEA Cuvînt înainte către cetitor, ms. 4389.
- CI R. G. Cochrane, *Biblical Leprosy: Suggested Interpretations*, 1961.
- COCHRANE *Codicele Voroneșean*, ediție critică, studiu filologic și studiu lingvistic de Mariana Costinescu, Minerva, București, 1981.
- COD. VOR. *Biblia sau Sfînta Scriptură. Vechiul și Noul Testament*, GVB, 1989 (ediție revizuită a traducerii lui D. Cornilescu).
- CORN. Dosoftei, *Psallirea de-năles*, Iași, 1680.
- DOS. PS. SL.-ROM. Dosoftei, *Viața și petrecerea svinților*, tomurile I—IV, Iași, 1682—1686.
- DOS. V. S. *La sainte Bible* (...), édition française courante, in PÉTER-CONTESE.
- FC *Biblia sau Testamentul vechiu și nou* (...) tipărit (...) prin binecuvîntarea (...) iubitorului de Dumnezeu Episcop al Sfîntei Episcopii Buzăul, D. D. Filoteiu, Buzău, 1854.
- FILOTEI Adrian Fochi, *Datini și credințe populare de la sfîrșitul secolului al XIX-lea. Răspunsuri la chestionarele lui Nicolae Densușianu*, Minerva, București, 1976.
- FOCHI, DATINI B. Fundoianu, *Poezii*, antologie și traduceri de Virgil Teodorescu, ELU, București, 1965.
- FUNDOIANU, P. Mitică Georgescu, *Mamiferele sălbatice din România*, Albatros, București, 1989.
- GEORGESCU, MAN. A. R. W. Green, *The Role of Human Sacrifice in the Ancient Near East*, 1975.
- GREEN R. K. Harrison, *Leviticus. An Introduction and Commentary*, 1980.
- HARRISON *Biblia ad vetustissima exemplaria castigata* (...), Antwerpiae, ex officina Christophori Plantini, 1605.
- IER. Nicolae Ionel, *Cuvînt în cuvînt*, Junimea, Iași, 1972.
- IONEL A. Kelso, *The Aramaic Vocabulary of the Old Testament*, 1948.
- KELSO *Lesicon românesc-lălinescu-ungurescu-nemțesc* (...), Buda, 1825.
- I.B. Fragment din *Levitic* (Cap. XXVI, vv 3—28), traducere românească din secolul al XVII-lea, în B. P. Hasdeu, *Curente den bătrîni*, I, ediție îngrijită, studiu introductiv și note de G. Mihăilă, București, 1983, p. 5—17.
- HASD. *Biblia, adevă Dumnezeiasca Scriptură a legii vechi și a celei nouă*, Blaj, 1795.
- MICU

MIKLOSICH	Fr. Miklosich, <i>Lexicon Palacoslovenico-Gracco-Latinum</i> , Vindobonae, 1862—1865.
PÉTER-CONTESSÉ	René Péter-Contesse, <i>Manuel du traducteur pour le Livre du Lévitique</i> , Stuttgart, 1985.
PRITCHARD	J. B. Pritchard, <i>Ancient Near Eastern Texts Relating to the Old Testament</i> , 1955.
PRUT, FANT.	Constantin Prut, <i>Fantasticul în arta populară românească</i> , Meridiane, București, 1972.
PUȘCARIU, E. W.	Sextil Pușcariu, <i>Etymologisches Wörterbuch der rumänischen Sprache, I, Lateinisches Element, mit Berücksichtigung aller romanischen Sprachen</i> , Heidelberg, 1905.
QUICHERAT	L. Quicherat, A. Daveluy, <i>Dictionnaire latin française</i> , Paris, 1867.
RUSSO, CINT.	Alec Russo, <i>Cintarea României</i> , ediție de Geo Șerban, București, Minerva, 1985.
SB	<i>La Sainte Bible. Texte de la Vulgate</i> , traduction française en regard, avec commentaires (...). <i>Levitique</i> , introduction critique et commentaire par M. l'abbé Crelier, Paris, 1895.
SNAITH	N. H. Snaithe, <i>Leviticus and Numbers</i> , 1967.
SPEISER	E. A. Speiser, <i>Oriental and Biblical Studies</i> , 1967.
SR	<i>La Sainte Bible</i> (...), seconde révisée, în PÉTER-CONTESSÉ.
STRONG	<i>The Exhaustive Concordance of the Bible</i> (...), by James Strong, S. T. D., LL. D. Albingdon Press, Nashville/New York, 3 <sup>rd</sup> Ed., 1973.
ȘAGUNA	<i>Biblia, adecă Dumnezeiasca Scriptură</i> (...), tipărită (...) cu binecuvintarea excelenței sale, prea sfințitului Domn Andreiu, Baron de Șaguna, Sibiu, 1856—1858.
THOMPSON	R. C. Thomson, <i>The Devils and Evil Spirits of Babylon</i> , vol. II, 1904.
WALKER	W. Walker, <i>All the Plants of the Bible</i> , 1957.

#### Alte referințe

GELLIUS	Aulus Gellius, <i>Noctes Atticae</i> .
CAESAR	Caius Iulius Caesar, <i>De bello Gallico</i> .
HIERONYMUS	Hieronymus, <i>Epistula ad Nepotianum</i> .
PESHITTA	<i>Peshitta</i> , veche versiune siriacă a Bibliei.
PHILO	Philon din Alexandria, <i>De sacrificiis Abelis et Caini</i> .
PHILO, VER.	Philon din Alexandria, <i>Quis verum divinarum hæres sit</i> .
PHILO, V. M.	Philon din Alexandria, <i>Vita Moysis</i> .
PLINIUS	Caius Plinius Secundus, <i>Historia naturalis</i> .
PLATON	Platon, <i>Legile</i> .
TACITUS	Publius Cornelius Tacitus, <i>Historiae</i> .
THALMUD	<i>Cartea sacră a mozaismului</i> .
XENOPHON	Xenophon, <i>Cyropaedia</i> .